

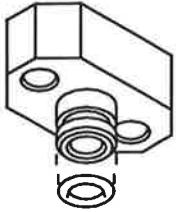
Installation of O-rings:

New O-ring(s) are provided in this kit. They **MUST** be installed. To install:

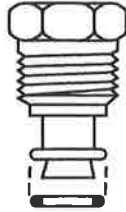
Lubricate O-ring(s) with clean Power Steering Fluid. Carefully slide the O-ring(s) over the tube end(s) as illustrated below. Use extreme care not to cut, tear or damage the O-ring(s). Leakage will occur if O-ring(s) is damaged.

NOTE: Failure to install O-rings will cause hose leakage!

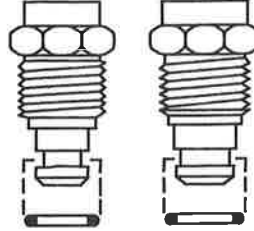
Captive O-ring



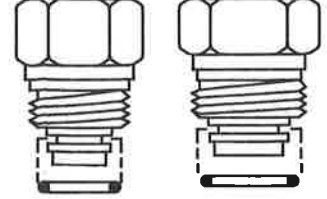
Standard O-ring Flare



Swivel O-ring Type I



Swivel O-ring Type II



Installation de joints toriques:

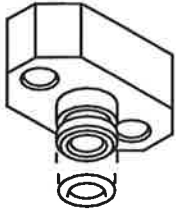
Les nouveaux joints toriques sont fournis dans cette trousse. Ils **DOIVENT** être installés. Pour les installer:

Lubrifiez les joints toriques avec un fluide de servo-direction propre. Glissez avec soin les joints toriques sur les extrémités du tube tel qu'illustré ci-après. Soyez extrêmement prudent de ne pas couper, déchirer ni endommager les joints toriques.

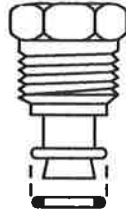
Si les joints sont endommagés, il pourrait y avoir une fuite.

NOTE: Si vous n'installez pas de joints toriques cela pourrait provoquer une fuite du tube!

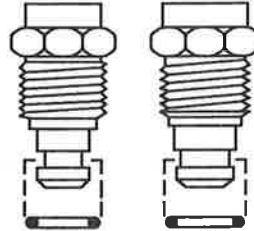
Joint torique captif



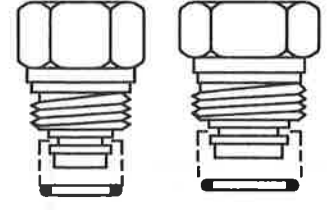
Évasement de joint torique standard



Joint torique pivotant de type I



Joint torique pivotant de type II



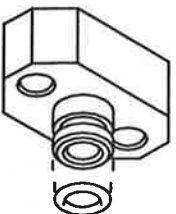
Instalación de anillos toroidales:

Se provee nuevos anillos toroidales con este conjunto. El mismo **TIENE** que ser instalado. Para instalar:

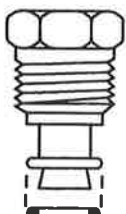
Lubrique los anillos toroidales con líquido limpio de dirección asistida para automóviles. Deslice cuidadosamente los anillos toroidales sobre el extremo de los tubos según se muestra a continuación. Use cuidado extremo par no cortar, desgarrar o dañar los anillos toroidales. Puede ocurrir filtración si los anillos toroidales son dañados.

NOTA: ¡El no instalar anillos toroidales causará filtración en la manguera!

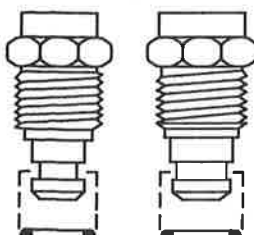
Anillo toroidal captivo



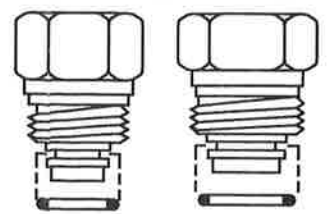
Falda estándar para anillo toroidal



Anillo toroidal giratorio Tipo I



Anillo toroidal giratorio Tipo II



SERVICE BULLETIN
FOR DEC. 18, 1984-89 DODGE "B" SERIES VANS

BOLETÍN DE SERVICIO
PARA 18 DIC., FURGONETAS DODGE SERIE "B" 1984-89

BULLETIN D'ENTRETIEN
POUR FOURGONNETTES DODGE SÉRIE "B" DE 18 DEC. 1984-89

Due to an Original Equipment Manufacture (OEM) design change, this hose will not resemble the original pressure hose found on these vehicles (Figure 1). The original routing was a two piece assembly.

The hose you have purchased duplicates the OEM design change (Figure 2). The replacement assembly is now one piece. The steering gear end from the original assembly needs to be removed. This new hose will run from the pump to the gear.

Debido a un cambio de diseño del Fabricante Original del Equipo (OEM), esta manguera no será similar a la manguera de presión original que se encuentra en estos vehículos (Figura 1). El recorrido original era un montaje de dos piezas.

La manguera que ha comprado duplica el cambio de diseño del OEM (Figura 2). El montaje de reemplazo es ahora de una pieza. Se debe extraer el extremo del mecanismo de dirección del montaje original. Esta nueva manguera se desplazará desde la bomba hasta el mecanismo.

Dû à une modification effectuée par le Manufacturier Equipement d'Origine (MEO), ce tuyau ne ressemblera pas au tuyau de pression d'origine de ces véhicules (Figure 1). L'acheminement se composait de deux pièces.

Le tuyaux que vous avez acheté est un double de la modification effectuée par le Manufacturier Equipement d'Origine (Figure 2). Il faut enlever le boîtier de direction de l'assemblage d'origine. Le nouveau tuyau va de la pompe au boîtier.

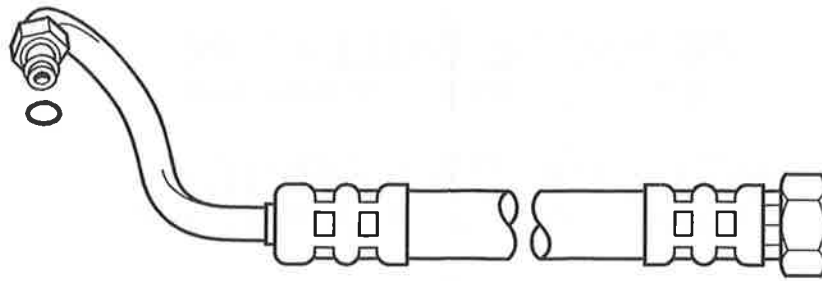


FIGURE 1
DEC. 18, 1984-89 MODELS
22 3/8" LONG

FIGURA 1
18 DIC. MODELOS 1984-89
22 3/8" DE LARGO

FIGURE 1
MODÈLES DE 18 DEC. 1984-89
LONGUEUR 22 3/8"

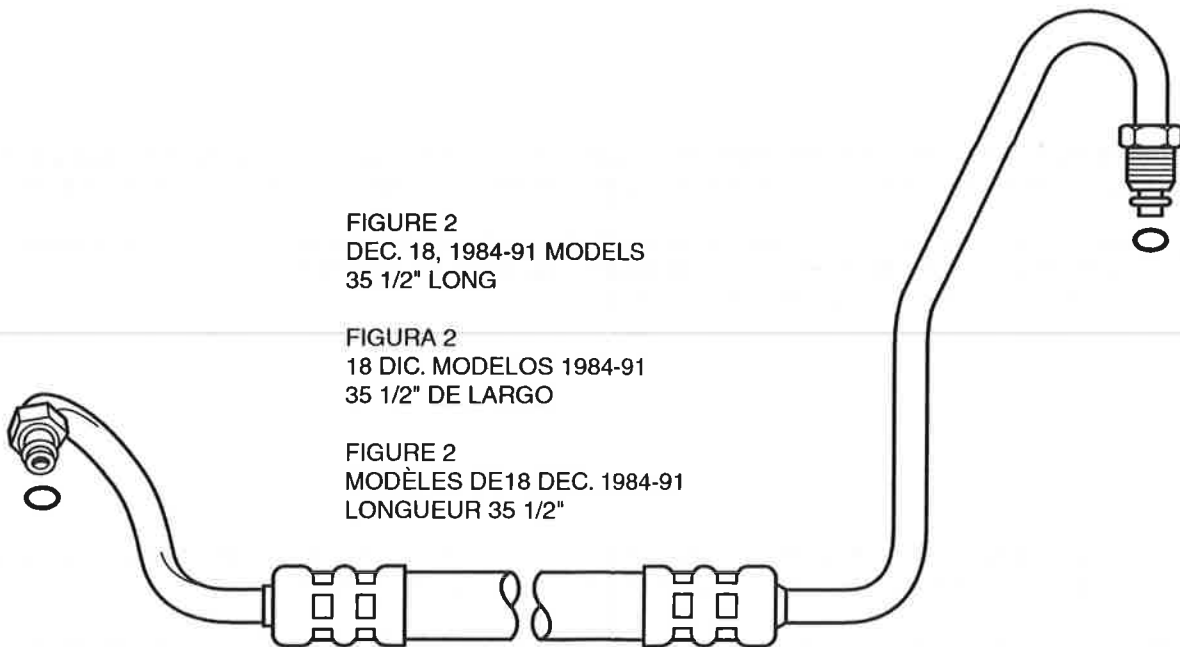


FIGURE 2
DEC. 18, 1984-91 MODELS
35 1/2" LONG

FIGURA 2
18 DIC. MODELOS 1984-91
35 1/2" DE LARGO

FIGURE 2
MODÈLES DE 18 DEC. 1984-91
LONGUEUR 35 1/2"

Please be assured that the routing has been verified and proper fit is assured.

Asegúrese de que se haya verificado el recorrido y que el encastre sea apropiado.

Vous avez notre assurance que l'acheminement a été vérifié et qu'un ajustement correct est assuré.